

FRASES Y PÁRRAFOS DE LOS DISCURSOS DEL DR. LOVE

SERMÓN DE LA ORDENACIÓN DE UN PASTOR

I Tim. 4: 16 y 2 Tim. 4: 5.

- El primer deber del pastor es el de ser un buen hombre. El carácter vale más que la elocuencia.
«Tus hechos suenan tanto en mis oídos que no puedo oír tus predicaciones.»

El Cuento del Miembro Contrariador

En una iglesia bautista había, una vez, un diácono que siempre se oponía en todo lo que la iglesia quería hacer. Si iba a comprar nuevos himnarios, y toda la iglesia había acordado todos los detalles, él se levantaba y decía: «Hermanos, he oído lo que habeis dicho y tengo que poner objeción: yo estoy en contra». Si la iglesia acordaba comprar un nuevo armonio él esperaba hasta que todos estaban de acuerdo y entonces se levantaba y decía: «Hermanos, he oído lo que habeis dicho pero tengo que poner objeción: yo estoy en contra». Y así con todos los proyectos de la iglesia. El pastor lo soportó hasta cansarse. Por fin se levantó en una sesión de negocios de la iglesia y dijo: «Hermanos, todos reconocemos que nuestro hermano Fulano es muy buen hombre pero siempre está impidiendo el progreso de esta iglesia; cualquier cosa que proponemos hacer, él está en contra. Yo voy a pedir que roguemos a Dios que lo saque de entre nosotros y, que lo lleve al cielo». Pero en este momento el diácono contrariador se levantó y dijo: «Hermanos, he oído lo que habeis dicho pero tengo que poner una objeción: yo estoy en contra, no me voy al cielo».

Una iglesia no puede subir a un nivel mas alto que el término medio de sus miembros.

Sermón, «Los Bautistas»

Hace cien años los bautistas en Estados Unidos eran muy pocos y perseguidos. Fueron azotados públicamente y sus predicadores encarcelados en Boston y Richmond por nada más que ser bautistas. Pero los bautistas iban creciendo y sus

perseguidores disminuyendo hasta que aquellos son mucho más numerosos que éstos. Si se quisiera encarcelar a todos los bautistas en Estados Unidos hoy día, habría que edificar muchas más cárceles para que cupiesen. Si se quisiera azotarles hoy habría que matar todas las vacas para tener bastantes huascas de cuero con que hacerlo. Hoy día como monumento a aquellos que sufrieron prisiones por ser bautistas, hay una iglesia edificada en el sitio en que estaba antes una cárcel en que varios predicadores bautistas estuvieron encarcelados.

El crecimiento de los bautistas se debe principalmente a dos cosas: sus enemigos y su fidelidad al Nuevo Testamento. Han luchado siempre por las ordenanzas en su pureza como fueron confiadas a la iglesia por Cristo; no porque estas ordenanzas, (el bautismo y la Cena del Señor) salvan a las almas, eso es, el Evangelio.

Un gran impulso fué dado a los bautistas cuando Adoniram Judson se hizo su primer misionero en el extranjero. Judson fué nombrado misionero al Asia por otra denominación. Pero hizo una equivocación: llevó consigo su Nuevo Testamento y siempre es peligroso para una persona que no está fundada en cuanto al bautismo, llevar su Testamento donde hay mucha agua. El viajaba por alta mar y principió a leer. Resultó que desembarcó en un puerto de la India y pidió el bautismo a un pastor bautista y llegado a su destino, escribió cortando su conexión con la otra denominación y ofreciéndose como misionero bautista en Asia si ellos quisieran uno allí. Su propuesta fué aceptada e hizo mucho en despertar interés en la obra bautista.

Otro gran impulso fué la gran obra hecha por el primer misionero moderno, Guillermo Carey. Fué motivo de un aumento en las oraciones de los miembros en los Estados Unidos. Así estos dos hombres y la obra que desempeñaban sirvieron de gran provecho para la espiritualidad y crecimiento de las iglesias.

Hay actualmente en mi país tres Convenciones principales: una, la de los bautistas del Norte; otra la de los negros; otra, la del Sur, de la cual somos miembros. La Convención del Sur comprende 18 de los 48 Estados, y tiene tres millones de miembros. Hubo en esta Convención el último año 250,000 bautismos—y bautizamos sólo a los responsables—y estamos esforzándonos para conseguir medio millón este año. Dios nos ha bendecido tanto porque hemos tomado a Jesucristo por nuestro socio activo.

Esta convención de 18 Estados tiene obra misionera en 18 naciones del mundo. Necesariamente se necesita para el sostén de una obra tan vasta una cantidad enorme de dinero. Pero todo centavo no es dado voluntariamente; gran parte por los bautistas pobres, y con bastante sacrificio.

Hay 2,000 pastores que trabajan toda la semana y predicán el día de domingo sin sueldo. Toman colectas para sostener a los pastores en los campos misioneros.

Hace pocos años, me llamó por teléfono un día un joven, miembro de mi iglesia, y me dijo que su mamá debía sostener un misionero en el extranjero y quiso que yo procurase que lo hiciera. Yo contesté pidiéndole que trajese a su mamá a nuestras oficinas el próximo jueves cuando íbamos a examinar y nombrar varios nuevos misioneros. Efectivamente vino y estaba muy interesada. Oyó a una señorita relatar como ella se había despedido de su vieja madre, como no esperaba ver a su madre más, pero a pesar de esto era el día más feliz de su vida cuando salió de su casa para el extranjero cumpliendo así como le pareció la voluntad de su Padre celestial. La señora al oír este testimonio se levantó y dijo: «Yo quiero el privilegio de sostener a esta señorita.» La misionera está hoy día en Africa cuidando negros enfermos y la señora está en Richmond; ambas felices en su parte en la redención del mundo.

Un humilde pastor en el Estado de Carolina del Sur tiene dos hijos y una hija misioneros en China. Tenía otro hijo que esperaba ser misionero también pero fué muerto durante la reciente guerra. Poco después yo recibí una carta del padre del joven muerto y en la carta dijo: «Adjunto le mando una medalla de oro que recibí mi hijo de la universidad por supremo mé-

rito. Es la cosa que él apreciaba más que cualquiera otra en el mundo. El quiso dar su vida a la causa de misiones extranjeras y, siendo que no le fué permitido, creo que él querría dar esta medalla. Véndala para la causa que él amaba.»

Los padres bautistas tienen muchos hijos descansando en el suelo extranjero, pero los dan gustosamente. Hay hoy día 969 jóvenes de ambos sexos en las universidades y seminarios teológicos preparándose para este servicio.

La esperanza de la verdadera religión está en el espíritu de sacrificio por Cristo. Cuando muere el espíritu heroico del sacrificio, la causa de Cristo toca a su fin.

¡Oh Pecador, si estás porfiando en irte a la perdición quiero que sepas que tendrás que pisar las oraciones del pueblo de Dios, sus más ricos dones, sus hijos e hijas sacrificados por tu causa, y el cuerpo ensangrentado de Jesucristo, para hacerlo!

El Estuche de Joyas del Cristiano

Corintios 3: 21, 22. «Todo es vuestro; sea Pablo, sea Apolo, sea Cefas, sea el mundo, sea la vida, sea la muerte, sea el presente, sea el porvenir; todo es vuestro.»

1.^a Joya: La herencia del buen hombre es la experiencia de todos los buenos hombres.

La iglesia de Corinto estaba dividida por contiendas y facciones; unos querían más a Pablo, otros a Apolo, y otros a Pedro. Una facción decía: «A nosotros nos gusta a Pablo porque predica con tanto poder las grandes doctrinas». Otra decía: «Nosotros preferimos a Apolo porque predica con tanta elocuencia». Una tercera decía: «A nosotros nos gusta sólo Pedro porque él predica con unción.» Pablo les dice: «No hay que contentarse con sólo uno de éstos. Todos son vuestros. La predicación doctrinal de Pablo, la elocuencia de Apolo, la unción y fervor de Pedro; todos son vuestros.»

2.^a Joya: El mundo es vuestro.

La diferencia entre el cristiano y el pecador es que el cristiano es dueño del mundo mientras el mundo es dueño del pecador. El cristiano, mirando a los cielos, a un lindo paisaje, a una imponente cordillera, a una bonita flor, puede decir: «Estos son míos, mi Padre los hizo; son míos.»

El pecado, gratificado, siempre impone

sus latigazos; resistido, siempre acarrea el premio merecido.

Pero lo que quiso decir San Pablo aquí es que es vuestro el mundo de los hombres, la humanidad; es vuestro para ayudarlo, para traerlo al Padre Celestial. En un campo tan extenso y de tanta diversidad de condición, de raza, y bienestar, seguramente hay una tarea idónea para cada cual, algunos perdidos para cada cristiano con quienes puede trabajar.

3.^a Joya: La vida es vuestra.

Vida regenerada, vida reforzada, vida embellecida, la vida en su plenitud, es vuestra. La religión de Cristo mejora y dulcifica la vida. El pecado rebaja, disminuye, mengua, y destruye la vida. Es maravilloso por cuan poco los hombres siguen al Diablo.

¿Limitas tú tus oraciones a «Oh Dios, perdóname mis pecados,» y «Oh Dios, bendíceme a mí?» El cristiano debe pedir que pueda devolver algo a Dios y a la humanidad y no estar siempre sólo recibiendo.

4.^a Joya: La muerte es vuestra.

¿Supistes tú que la muerte es una joya, en el estuche del cristiano? Yo creo que Pablo diría que es el diamante entre todas las joyas. Hace dos mil años que Pablo ha muerto; vamos a preguntarle,pués de la muerte. ¿Qué de la muerte, Pablo? ¿Puede ser una joya? Le oigo contestar: El día en que me cortaron la cabeza fué el día más glorioso de mi existencia. En aquel día me despecué de las limitaciones del mundo y de las restricciones que pesaban mi ministerio ahí y entré en el ministerio de los soles y las estrellas, y en la comunión de los santificados de todas las edades y la de Cristo. Sí, la muerte es el diamante de todas las joyas para el cristiano.»

5.^a Joya: El porvenir es vuestro.

¡Oh Cristiano, figúrate el cielo con todo el esplendor, toda la belleza, toda la gloria, imaginable! Te aseguro que la realidad será mil veces más dulce, más amable, más indescriptiblemente gloriosa de lo que hayas soñado jamás.

Pablo no nos ofrece sólo una de estas joyas sino todas. Acepta a Jesucristo y tendrás el estuche completo de las joyas cristianas.

Ganando almas para Cristo

(San Juan 1: 35-56)

El primer negocio de cada cristiano y de cada iglesia es el de ganar almas para Cristo. En este trozo tenemos algunos principios para dirigirnos en esta suprema vocación.

1.er Principio: Puedes encontrar al alma que debes ganar para Cristo, inesperadamente, cerca de tí. Andrés halló primero a Pedro, su hermano.

¿Tienes tú en tu casa alguien que no conoce al Salvador? Muchas veces ganar un alma es ganar muchas más; Andrés ganó a Pedro y Pedro ganó tres mil el día de Pentecostés. No desprecies al alma más cercana a tí.

2.º Principio: Puedes encontrar almas en lugares inesperados. Felipe encontró a Natanael a la sombra de la higuera.

3.er Principio: Puedes encontrar almas para salvar en tipos de muy poca promesa. Natanael era ocioso; estaba recostado debajo de la higuera, gozando de la sombra mientras otros trabajaban. Dios puede hacer del hombre ocioso un hombre industrial. Natanael era también escéptico. Dijo: ¿Puede haber algo de bueno de Nazaret?» No es un pecado dudar pero si lo es no investigar cuando se presenta la verdad. Natanael estaba dispuesto a imponerse.

4.º Principio: Puedes encontrar almas para salvar en ocasiones inesperadas.

No es necesario subir al púlpito o al proscenio para ganar almas. Puedes encontrarlas paseándote, viajando, en la cocina o en el mercado. Felipe halló y ganó a Natanael pasando por aquellas partes. Doy gracias a Dios que me permitió ganar almas a El antes de entrar en mi ministerio público. Un verano una compañía de jóvenes, de quienes yo era uno, salimos a pasear por una semana en la Isla de Roanoke. Fuimos en un bote de vela con nuestras cañas de pescar, escopetas, y lo más necesario para pasar un buen tiempo. Pasamos muy alegres días y llegado el domingo nos pusimos de acuerdo de no pescar ni cazar aquel día. Después del almuerzo yo dije a los otros jóvenes: «Ahora, si estuviésemos en nuestras casas estaríamos para salir para la escuela dominical;

¿por qué no tenerla aquí? «Muy bien», decían, si Ud. hace el papel de maestro». Yo consentí y en seguida cantamos algunos himnos que todos sabíamos de memoria, y yo leí un pasaje de la Palabra de Dios e hice algunos comentarios.

Después les dije otra vez: «Si estuviésemos en casa, ahora estaríamos en el culto de la predicación; ¿Por qué no tenemos un culto aquí? «Muy bien», dijeron. «Si Ud. predica.» Otra vez consentí aunque no era predicador ni sabía predicar: leí la Escritura, cantamos algunos himnos más, y tuvimos oración. Entonces yo les dije: «Sabemos que hay cuatro de nosotros que que somos cristianos; los otros tres nunca han hecho profesión de fe en Cristo.» Y volviéndome hacia estos tres les dije: ¿Consienten Uds. que oremos para que acepten a Cristo ahora? Consintieron y yo les pregunté a los otros tres compañeros si estaban dispuestos a orar por la salvación de nuestros amigos inconversos y nos pusimos a orar a Dios. Uno tras otro todos los tres confesaron a Cristo. Años más tarde pasé por la ciudad de Norfolk, Virginia, y en frente de una tienda grande de calzado un hombre me agarró por el brazo y me dijo: «¿No me conoce?» «Ya lo creo,» le contesté. «Venga y déjeme mostrarle mi negocio». Era uno de los tres que fueron convertidos aquel domingo memorable y ya era hombre próspero. Encontré que no había abandonado al Señor a quien aceptó cuando chico. Más tarde estaba pasando por otra ciudad del mismo estado y paseando por una quinta muy linda, oí alguien llamarme. Fué Ricardo, otro de los tres, y me decía viniendo a mi encuentro: «Entra, quiero mostrarte el chiquitin.» Hallé que Dios le había prosperado, se había casado, y ya tenía una casa-quinta muy bonita, y era bien feliz con su esposa e hijito. El tercero de los tres está en una ciudad de

Pennsylvania, un hombre de alto comercio, feliz y útil en el servicio del Reino de Dios.

¡Oh hermanos, ganad almas! Quien quiera, donde quiera, como quiera. ¡Ganad almas a Nuestro Señor!

SEPTIEMBRE MES DE FIESTAS

Mes de alegría para todo ciudadano que ama a su patria. Especialmente para nosotros los bautistas de Temuco que lo pasamos muy alegres por el buen éxito que tuvo nuestra fiesta con que celebramos nuestro glorioso aniversario.

Tuvimos un programa que, aunque muy improvisado, el público presente que era numeroso lo oyó con mucho gusto.

OBRAS UNIDAS

Mune	\$ 37.00
San José.....	15.00
Huillío.....	10.00
Vilcún.....	12.60
Muco	42.75
Japón	10.30
Loncoche	15.00
✓ Osorno	5.00
Lastarria.....	33.00
Gorbea	30.00
Huaquipulle	7.00
Lautaro	5.00
	\$ 222.65

AVISO

Estoy omitiendo todas las "Noticias" este mes para dar más lugar a los asuntos relacionados con la visita del Dr. Lovè.

R. C. M.

sa de los hijos de este mundo corrompido. En la segunda Epístola a los Corintios, leemos estas palabras: «Salid de en medio de ellos y apartaos, dice el Señor y no toqueis lo inmundo y yo os recibiré y seré a vosotros Padre y vosotros me seréis a mí hijos e hijas, dice el señor Todopoderoso».

La segunda cosa necesaria para ser hecho hijo de Dios es depositar una confianza completa en la persona y obra redentora de Jesucristo. San Juan dice: «A lo suyo vino y los suyos no le recibieron, dióles potestad de ser hechos hijos de Dios, a los que creen en su nombre: los cuales no son engendrados de sangre, ni de voluntad de carne, ni de voluntad de varon, más de Dios».

El que cree que es hijo de Dios por haber sido bautizado o pertenecer a tal o cual religión, se equivoca. Lo es tan sólo el que ha pasado por la experiencia de la regeneración y por la fe se ha unido a Dios, de quien estaba apartado por el pecado.

Al querer Dios hacernos miembros de su familia, dió la prueba más acabada de un amor perfecto, que hacía exclamar al apóstol Juan: «¡Mirad cual amor nos ha dado el Padre, que seamos llamados hijos de Dios!»

Para el verdadero creyente, Dios ya no es un Soberano desconocido del cual se siente lejos. La fe le vincula estrechamente a El y llega a sentirle cerca, habitando en lo más íntimo de su corazón. Ha recibido el Espíritu de adopción por el cual enternecido y lleno de amor clama: Abba, Padre. Con familiaridad se dirige a él en oración y le habla con confianza filial. La sublime plegaria enseñada por Jesús, «Padre nuestro que estás en los cielos, tiene entonces una significación que antes no veía. Vive en paz y seguridad porque confía en que Dios es su Padre que le cuida con amor. Le alienta el hecho de ser hijo, y si hijo también heredero, heredero de Dios y coheredero con Cristo, de las inmarcesibles riquezas de la gloria.

¡Que el pecado que arruina y la fría incredulidad, no te priven, lector, del gran privilegio de conocer a Dios y tenerlo por Padre!

JUAN C. VARETTO.

EL ABSURDO DEL ATEISMO

Cierto joven, hijo de padres laboriosos, humildes y piadosos, habiendo terminado los estudios en la escuela primaria de su pueblo natal, fué enviado a una capital para seguir estudios secundarios. Cayó bajo la influencia de un profesor incrédulo, de uno de esos que tienen mucha charla y poca ciencia y que en lugar de enseñar la materia del curso pasan la hora de clase declamando contra la religión, abusando así de las inteligencias tiernas de sus alumnos y del puesto que ocupan, pues están ahí no para hacer esa clase de propaganda, sino para impartir enseñanza científica. El joven le oyó decir que la ciencia está en contra de la religión; que el hombre no fué creado por Dios, como dice la Biblia, sino que es el producto de una larga evolución; que en otros tiempos todos creían en Dios, pero que ahora solo los atrasados mantienen esa creencia. Como quien lo decía era todo «un profesor», el joven fué creyendo todo lo que le oía, hasta que se hizo un incrédulo consumado y como el insensato de quien habla el Salmo 53, aprendió a decir: No hay Dios. Cuando en las vacaciones volvía a su pueblo, hacía gran alarde de sus nuevas ideas y miraba con aire de compasión a sus buenos padres y demás vecinos que continuaban creyendo lo que, según su maestro, estaba ya desechado por todos los hombres de saber. Cayeron en sus manos unos cuantos libros materialistas que le inflamaron la cabeza y le achicaron el corazón y quedó confirmado en su creencia, de que la religión era cosa de antaño.

Pasaron algunos años y cuando ya había terminado su carrera universitaria, tuvo que cambiar algo sus ideas, pues llegó a saber que aquel famoso «profesor» que le había aturdido con su charla y a quien él suponían más sabio que todo el Areópago, era tan sólo un hombre mediocre y rutinario y que si era incrédulo, era porque quería serlo y no porque la ciencia le condujese a ese terreno, pues otros hombres de mucho mas valor intelectual, a quienes había conocido en las mismas aulas, eran sinceros creyentes.

Un día un amigo le facilitó dos libros valiosos. Uno se titulaba: «Dios en la historia y en las orientaciones actuales del pensamiento científico», por Clemente Ricci y otro:

«Significación Histórica del Cristianismo», del mismo autor. En ellos pudo ver que los grandes hombres de ciencia de los tiempos modernos fueron creyentes en un Dios personal, creador de todo lo que existe. Leyó que el sabio Herschel había dicho: «A medida que el campo de la ciencia va ensanchándose, en la misma proporción las demostraciones de la existencia creadora y todo poderosa se hacen numerosas e irrecusables. Geólogos, matemáticos, astrónomos, naturalistas, todos han aportado su piedra a este gran templo de la ciencia, templo elevado a Dios mismo». Lejos de ver triunfar el ateísmo en el cerebro de los príncipes del mundo científico, supo que Copérnico, Galileo, Newton y Kepler, los creadores de la actual ciencia astronómica, habían sido creyentes, lo mismo que Leibniz, el inventor del cálculo diferencial; Beraud, el afamado físico; Haüy, el mineralogista; Cavendish, el químico; De Euler, el gran óptico y matemático; Cuvier, el creador de la paleontología; Lineo, el botánico; Müller, el fisiólogo; Wagner, el anatomista y una legión más cuyos testimonios documentados pudo leer en las obras ya citadas. Se dió cuenta del papel ridículo que había estado haciendo cuando afirmaba que los hombres de ciencia eran incrédulos y de cuan mal le habían servido sus directores intelectuales.

La experiencia de este joven, es la de muchos otros, con la diferencia de que no todos, como él, llegan a salir del pantano cenagoso donde le metieron al sembrar las primeras dudas en sus cerebros.

La creencia de Dios está escrita en la conciencia de la humanidad. Los ateos son solo una insignificante minoría. Son aquellos que creen que ser diferentes a los demás es señal inequívoca de superioridad y llevados por esta vanidad hacen alarde de ideas que repugnan a la mente y al corazón.

La humanidad cree en Dios, porque tiene por delante el irrefutable testimonio de su magna obra. Así como una estatua con el lenguaje del silencio, está diciendo que hubo un artista que la ejecutó y como una máquina que se mueve habla de la inteligencia de su autor, el universo maravilloso proclama la existencia de un Creador. Con razón dijo Balzac, que la asombrosa regularidad con que los astros recorren la inmensidad de los cielos, con precisión matemática,

y por espacio de tantos siglos, es una demostración tan clara, tan convincente de la existencia de Dios, que en todos los tiempos y países ha fijado la atención no solo de los filósofos, sino también de los rudos y añade este párrafo magistral: «El ateo está condenado a no poder levantar los ojos al firmamento, sin leer escrita en grandiosos caracteres la reprobación de su doctrina.»

Y todo lo que existe en la tierra, en los tres reinos de la naturaleza, también revela que es obra de un Creador sabio y bondadoso. ¡Cuántas maravillas no encierra el cuerpo humano! ¡Cuántas una flor, una planta y aun un insecto diminuto!

El que niega la existencia de Dios se ve en la necesidad de admitir el absurdo de que hay un orden sino un ordenador y leyes fijas y sabias sin ningún legislador que las dicte ni soberano que las ejecute.

Ya Cicerón combatía a los ateos de sus días, diciendo que suponer que el orden admirable de la naturaleza es obra de la mera casualidad, resulta tan absurdo como suponer que arrojando al acaso innumerables caracteres de letras, quedarían compuestas las páginas de un libro.

Desechemos el ateísmo aun cuando se nos presente envuelto en la toga del filósofo o adornado con el deslumbrante oropel de una ciencia que no tiene de tal sino el nombre.

Pero no basta con que el hombre crea que hay un Dios, pues, como decía Santiago, los demonios también creen, pero tiemblan. Se requiere que el hombre lo busque, llegue a conocerlo y lo ame de todo corazón. Isaías decía: «Buscad al Señor mientras pueda ser hallado, llamadle en tanto que está cercano». Cap. 55:6.

Dios se manifestó en Cristo, a quien la Biblia llama «el resplandor de su gloria y la imágen misma de su substancia». Conocer a Cristo es conocer a Dios. «Quien me ha visto a mí ha visto al Padre,» dijo a sus discípulos. Por la mediación de Cristo puede el hombre comunicarse con su Creador y por eso dijo: «Yo soy el camino, la verdad y la vida: nadie viene al Padre sino por mí.» San Juan 14.

Somos criaturas de Dios, pero podemos llegar a ser sus hijos. Para conseguirlo se requieren dos cosas. La primera es que dejemos de andar en la corriente pecaminosa

y fuere bautizado, será salvo; mas el que no creyere será condenado». San Marcos 16: 15-16.

Este es, pues, nuestro lema, de enseñar estas verdades puras del Evangelio sin hacernos desentendidos de nuestros deberes como verdaderos y buenos ciudadanos.

Una pregunta: ¿Qué es el Evangelio? ¿Qué tienen que predicar? ¿En qué consiste esta propaganda? Respuesta: La propaganda evangélica, significa la buena nueva, y esta buena nueva es para nosotros pecadores. Cristo Jesús, el Hijo de Dios, vino al mundo y dijo: «Manifiestamente he hablado al mundo: he enseñado en las sinagogas, y en templos donde se juntan todos los judíos y nada he hablado en oculto». San Juan 18: 20.

Y después de sufrir los mas crueles tormentos,

fué llevado al sacrificio en la cruz del Calvario. Las palabras sagradas de estos sufrimientos, nos declaran que el alma del pecador está justificada sólo por la obra de nuestro Señor Jesucristo y no por ningún esfuerzo político u obra propia alguna, por más buena que sea; cuando tan sencillamente nos dice: «justificados, pues, por la fe», tenemos paz para con Dios por medio de Nuestro Señor Jesucristo. Romanos 5: 1.

Esta es, pues, nuestra paz y nuestro anhelo: que muchas almas vengan al conocimiento de estas verdades sublimes y puedan encontrar su salvación en nuestro Señor Jesucristo por medio de su Evangelio, y nó por asuntos políticos u otros pensamientos erróneos.

BARTOLOMÉ PÉREZ.

SECCION DE SEÑORAS

A CARGO DE LA SEÑORA T. H. DE HART

Queridas hermanas:

Tengo mucho gusto en presentarles una hermana que ha tenido mucha experiencia en la obra entre las Señoras, en la Argentina y Paraguay, la hermana Ceferina de Fernández. Ahora está en Temuco donde su esposo es pastor de la iglesia bautista. Estoy segura de que lo que ella nos escribe será de mucha ayuda y provecho para las hermanas que están tratando de dirigir una sociedad. Debo anunciarles que nuestra querida hermana Moore, que tan fielmente nos prepara los programas cada mes, está bastante enferma. Oremos, hermanas, para que Dios le de alivio pronto.

Quisiera recordar a las sociedades la convención que se reunirá en Concepción en los primeros días del año que viene. Estamos esperando tener una reunión importante para las hermanas durante la convención y sería muy bueno si cada sociedad mandase una de sus miembros para representarla en esta reunión y, al mismo tiempo, llevar un informe de lo que se tratará en ella.

Les ruego que se animen, hermanas, y desde ahora traten de juntar los fondos necesarios para pagar los gastos de la hermana que les ha de representar. No sería fuera de orden nombrar desde ya a una hermana, la que mejor pueda, para que esté apercibida y pueda hacer los preparativos necesarios para el viaje. Creo que servirá de estímulo si las sociedades que dispongan hacerlo me lo mandan a decir y publicaremos una lista de las sociedades que piensan estar representadas en la convención.

Mis queridas hermanas:

Me es muy grato saludaros por primera vez mediante nuestra revista, y participaros que estoy siguiendo con interés el desarrollo que las Sociedades de Señoras de nuestras iglesias bautistas de Chile, están teniendo.

Es muy corto el tiempo que me hallo entre nuestras hermanas, y no conozco mucho, personalmente, de la obra entre las mujeres; sin embargo, por las noticias de «La Voz» veo que está naciendo en nuestras iglesias la idea de que las mujeres se instruyan en el conocimiento de las Escrituras.

Me alegro mucho cuando leo informes de sociedades de Señoras y de organizaciones de otras nuevas, mostrando así que están interesándose cada día más en esta gran obra.

Me encuentro muy gozosa al ver que las hermanas en Temuco están sintiendo un despertamiento en este sentido, y que cada una que hasta hoy forma parte de nuestra sociedad, está haciendo todo lo posible por adelantar. En varias ocasiones algunas hermanas de Temuco y otras partes me manifestaron que en años pasados no habían tenido quien les guiase, ó quien les diese algún consejo en cuanto a los deberes que una mujer tiene después que se haya convertido al Señor. Pero, esto no me parece una excusa muy concluyente, puesto que cada persona que se convierte y forma parte de una Iglesia Bautista, su deseo principal debía ser estudiar y meditar la palabra de Dios y así desarrollarse y estar dispuesta para anunciar a otros el gran mensaje de salvación. Este deseo de leer y meditar la palabra de Dios, es el que no hubo en nosotras anteriormente, pero, gracias a Dios que estamos sintiendo ya esta necesidad como resultado del trabajo que nuestras hermanas misioneras están haciendo en favor de nuestras sociedades. Estamos muy agradecidas a ellas por darnos unas lecciones ya preparadas, de manera que las presidentas de las sociedades no tenemos que pasar horas y horas pensando en un tema para el estudio, pues esto es un trabajo que requiere una atención especial.

No siempre tenemos en nuestras sociedades hermanas competentes para explicar la lección y aclararnos los puntos sobresalientes que haya en ella y que no están a nuestro alcance; también creo que nuestras sociedades carecen de libros para consultar. Hay ocasiones en que las hermanas se

encuentran lejos de sus iglesias, y no les es fácil consultar sobre la lección con el pastor u otro hermano más preparado que ellas. Colocándome yo en alguna de estas circunstancias me hace pensar en que nos sería de mucha ayuda que nuestras hermanas misioneras, que tan constante y fielmente nos dan las lecciones, diesen cabida en las páginas de «La Voz» a algunas notas aclaratorias y auxiliares de pasajes y costumbres que se encuentran en el Antiguo Testamento, pero se relacionan tanto con el Nuevo, que es imposible darse cuenta del contenido de la lección si no tenemos esos puntos bien conocidos:

Las fiestas más importantes que los judíos guardaban y su significado; también ciertas expresiones de Jesús que no está a nuestro alcance su significado, he visto la necesidad de esto en la sociedad a la cual presido y por esto me tomo la libertad de pedir a nuestras hermanas un poco de ayuda en este sentido.

No sé en qué forma las hermanas harán uso de estas lecciones y de qué manera desarrollarán las diferentes partes en que se nos da dividida la lección.

En nuestra sociedad la estudiamos en esta forma:

Después de dar principio a la reunión con algún himno que elija alguna hermana, y dirigirnos a Dios en oración, tenemos la lectura del capítulo que corresponde tomando parte todas las que saben leer, leyendo dos o tres versículos cada una; después tomamos parte por parte según está en «La Voz».

Tenemos hermanas que pueden relatar su parte en sus propias palabras, como si fuese un hecho histórico o algo que ella misma presencié, y después vamos marcando los personajes que se mencionan en la lección, algo sobre sus vidas fijándonos en sus cualidades, buenas o malas, y tomándolas como modelo en nuestras vidas o despreciándolas por ser el tipo del pecado. Y así vamos tomando los puntos más sobresalientes y cada hermana da su parecer al respecto.

Cada socia que estudia su lección, siempre debería marcar algún punto en que ella pueda dar su significado. En nuestra sociedad hay hermanas que hacen esta parte pero no todas pueden hacerlo; cuando es así debemos pedir ayuda a nuestro pastor y estoy segura que él lo hará con placer.

Espero que esta pequeña aclaración les será de alguna utilidad a las hermanas de otras sociedades. Mi consejo a todas es que se ocupen en sus reuniones en estudiar y desarrollar sus mentes y de esa forma veremos que nuestras Iglesias Bautistas tendrán más vida espiritual y sabremos mejor cómo ganar almas para Cristo.

Os saluda con amor, vuestra hermana
C. DE FERNÁNDEZ.

Sociedad de Señoras

El jueves, 5 del presente, se reunió la Sociedad de Señoras de la Iglesia Bautista de esta ciudad para tener sus estudios como de costumbre. Y como habiendo terminado el primer período por el cual estaba acordado que debía regir el directorio, se procedió a elegir el nuevo directorio y por unanimidad fué reelegido el mismo que ya había presidido el pasado trimestre. Se votó también varios proyectos en pro de la sociedad para su buen orden y desarrollo.

Damos gracias a Dios porque en este corto tiempo que lleva de vida nuestra sociedad de diez socias, pasamos a veinte.

Además nos sentimos gozosas por el interés, entusiasmo y espíritu de fraternidad que anima a esta sociedad.

El número que regularmente asiste a las reuniones ya no baja de quince. Cada socia abona sus cuotas con exactitud y esto nos permite esperar que nuestra sociedad ha de ir aumentando en número y creciendo en conocimientos de tal manera que las mujeres lleguemos a comprender cuál sea la obra que el Señor quiere confiarnos cooperando cada vez mejor a la gran obra de extender el reino de Dios en nuestro querido Chile, teniendo con nosotros su promesa que El estará con los suyos hasta el fin.—Amén.

C. DE MERINO. Secretaria.

Programas para las Sociedades de Señoras

LECCIÓN I.—CURACIÓN DEL COJO.—Los Hechos 3. Cap. 3: 1-10.

Una hermana debe leer estos versículos, y otra puede contar la historia del mismo trozo sacando las lecciones que se le ocurran.

2.—El discurso de Pedro en el templo 3. 11-26. Nótese 1.º que Pedro dió el honor del milagro a Jesucristo, 2.º que les acusó de haber muerto al Cristo, 3.º que les llamó a arrepentimiento y 4.º que les dió varias promesas.

LECCIÓN II.—LA MUJER DE OBRAS BUENAS. —Texto: Hechos 10: 36-43.

Sexto de memoria: I Timoteo 2: 10.
Lectura del capítulo III del «Hogar Higiénico»: «Como preparar a la futura madre».

LECCIÓN III.—Los Hechos 4: 1-31.

1.—Pedro y Juan encarcelados 4: 1-4.
La acusación era que enseñasen al pueblo y anunciases la resurrección de Jesús. Trasncharon en la cárcel porque era muy tarde y el proceso no sería legal.

2.—El testimonio de Pedro. 4: 5-12
Examinado Pedro con audacia les acusó a ellos, en primer lugar, porque le habían encarcelado por el beneficio hecho a un hombre enfermo y en segundo lugar porque ellos habían crucificado al Cristo a quien Dios resucitó.

3.—Pedro y Juan librados. 4: 13-22.
Los sacerdotes viendo la audacia de los apóstoles y al hombre sanado no se atrevieron a castigarlos pero les intimaron que no hablasen más en el nombre de Jesús. Los apóstoles se rebelaron contra su autoridad.

4.—La oración de los apóstoles. 4: 23-31.
Oraron no para ser librados de persecución ni que vinieran males sobre sus enemigos, sino que tuviesen constancia en la predicación. Dios les contestó por un milagro.

LECCIÓN IV.

La contestación de la Oración de la madre.
Texto: 1. Samuel 1.
Texto de memoria: 1. Samuel 1: 27.
Lectura del capítulo: «La Madre en el Período de la Lactancia y la «guagua».

SECCION JUVENIL

A cargo de R. Alvarez, Secretario General de las Sociedades de Jóvenes

El hermano Ramón Chávez, secretario de la Sociedad de Jóvenes de la Iglesia de Valdivia, nos manda una extensa información sobre una fiesta que dicha sociedad celebró en conmemoración del 18 de Septiembre. Por ser demasiado larga no nos es posible publicar su carta, pero queremos dejar constancia del entusiasmo de que rebosa. A pesar de que la sociedad se ha formado recientemente, sin embargo, tuvieron una reunión muy lucida, agradable y bendecida.

¡Animo, hermanos valdivianos! no desmayéis en vuestra animación.

PROGRAMAS

1

Los Bautistas

- I. Origen del sobrenombre «bautista».
- II. Por qué soy bautista. (Varios deben tomar parte exponiendo las razones que que tengan para ser bautistas).
- III. Persecuciones sufridas por los bautistas.
- IV. La labor realizada por los bautistas en los últimos años.

NOTA: Aprovecho esta oportunidad para recomendar a todos los jóvenes que lean el libro titulado «Los Bautistas. ¿Quiénes son? y ¿Qué Crean?» El libro es barato y por tanto fácil de conseguir.

2

Reunión de Testimonios

En esta reunión se ofrecerá la oportunidad de que los socios den un testimonio de su fe en Cristo.

Esto servirá como de predicación y se debe orar al Señor para que por este medio alguno se convierta.

3

Medios de Propaganda Evangélica

- I. Predicadores. ¿Qué parte toman ellos en la evangelización?
- II. Los tratados 1. ¿Quiénes los deben repartir? 2. ¿Cómo se deben repartir?
- III. «La Voz Bautista», ¿Qué parte le cabe a «La Voz» en la evangelización?
- IV. ¿Qué otros medios de propaganda hay?

Sociedad de Jóvenes Bautista «Santa Elena»

El 12 de Septiembre, se cambió el directorio de esta Sociedad. El antiguo directorio presentó su memoria como obreros fieles a la obra del Señor, retirándose con su conciencia tranquila por haber cumplido bien con su deber. Después de leer su memoria y dar a conocer y explicar los fines que se persiguen con la formación de esta Sociedad se procedió a la elección del nuevo directorio, resultando elegido el siguiente:

Presidente honorario, James McGavock
Secretario efectivo, (reelejo), Salomón Munsiet.

Vice-presidente, Eleodoro Contreras.
Secretario, Herminia de Contreras.
Pro-secretario, Hermenegildo Gutiérrez.
Tesorero, Juan Pedraza,
Bibliotecaria, Ester Gutiérrez.

HERMINIA DE CONTRERAS, Secretario.

Sociedad de Jóvenes de Temuco

El día 5 de Septiembre tuvo lugar el cambio de Directorio, quedando organizado en la siguiente forma:

Presidente, V. Opazo
Vice-presidente, I. Valdivia
Secretario, Juan Vallet
Tesorero, D. Merino.

Después de haberse aprobado este Directorio el señor Presidente nombró los siguientes comitees:

DE PROGRAMAS.—Señores I. Valdivia, M. Rivas y D. Merino.

DE PROPAGANDA.—Sres. Juan Vallet, J. Sepúlveda y A. Duran.

DE PRO-FIESTAS.—Sres. R. Alvarez, L. Sanzana y J. Alvarez.

J. VALLET, Secretario.

—Como si la fiesta del 18 no hubiera sido suficiente, el 21 del mismo mes, con motivo del cumpleaños de nuestra hermana Hart, fuimos invitados a la Sociedad de Jóvenes a una reunión en su casa habitación. A las 8 de la noche nos reunimos en número de unos cuarenta y cinco, jóvenes y señoritas. ¿Y quién creyera que desde esa hora hasta las 10 no cesamos de jugar? Después del juego nos sirvieron té con hartos dulces.

Nuestros deseos son que estos cumpleaños lleguen más a menudo y que el Señor le dé largos años de vida a nuestra hermana Hart.

DELFIN MERINO.

SENSIBLE FALLECIMIENTO

Falleció, el día 10 de Septiembre en Temuco, a la edad de 77 años, Virginia A. v. de Bardin, viuda del pastor Juan Bautista Bardin. Cuando la historia evangélica bautista de Francia y Suiza sea escrita, los nombres de estos dos siervos del Señor tienen que aparecer. El pastor Bardin, como uno de los iniciadores del Evangelio en Francia, fué por un tiempo ayudante y colega con don Pablo Besson. Don Pablo da cuenta que más de una vez ambos alojaron en el cuartel por la sola ofensa de predicar el Evangelio y repartir tratados en las calles de Lyon. La niña Virginia se convirtió muy temprano y se unió con la iglesia presbiteriana de Lyon, cuyo pastor era el Rev. Pablo Besson. Cuando el señor Besson se convenció del error de su iglesia en la práctica del bautismo infantil, declaró sus convicciones por cuya causa levantó una gran controversia entre las iglesias presbiterianas y bautistas. Con los pastores Clayton y Andrés, como fieles defensores del bautismo bíblico, la causa de la verdad tuvo que triunfar aunque sus adversarios, los defensores del bautismo infantil, hicieron todo lo posible de su parte. La mayoría de los miembros de la iglesia presbiteriana de Lyon y el pastor Besson fueron bautizados y unidos a la iglesia bautista. Entre ellos la hermana Virginia. Poco tiempo después ella se casó con Juan Bautista Bardin. Después que nacieron tres o cuatro niños en Francia, en 1865 vinieron a Chile y residieron en su terreno cerca de Victoria. Después de un corto tiempo falleció el esposo. Ella quedó en circunstancias muy estrechas, viéndose obligada a trabajar por sus propias manos para mantener a su familia pero, sin embargo, la fe de la hermana Bardin nunca decayó; siguió siempre mostrando su fe y confianza en Dios.

En el año 1898 cambió su residencia de Victoria a Temuco. Cuando el que escribe estas líneas formó la primera iglesia bautista en Temuco, ella fué la primera que se unió a la iglesia. Ella fué, en su tiempo, la mejor asistente a la iglesia, de día y de noche, en tiempo bueno y tempestuoso, siempre se veía en su asiento. Ha dejado tras ella un bello ejemplo, no solamente para sus hijos, sino también para nosotros.

GMO. D. T. MAC-DONALD.

Ver próximo número. Rectifica

PRECIOS REBAJADOS DE LIBROS

Los Bautistas a través de los Siglos.....	\$ 7.00
Los Bautistas y la Libertad Religiosa.....	1.40
Los Bautistas: ¿Quiénes Son y Qué Creen?	0.60
Compendio de Teología.....	10.00
Comentario sobre las Epístolas de San Pablo	14.00
COMENTARIOS:	
Los Evangelios Explicados, San Mateo	7.00
Los Evangelios Explicados, San Lucas	7.00
Los Evangelios Explicados, San Juan	8.00
Comentario sobre Gálatas.....	4.40
Diego Thompson.....	4.00
Efigies Bautistas.....	7.00
Fe y la Fe. Rústica, \$ 160:—Tela.....	2.60
Hermenéutica.....	3.00
Hostilidad del Clero a la Independencia Americana.....	2.60
El Hogar Higiénico y el Hogar Bíblico....	2.00
La Iglesia.....	6.00
Julían y la Biblia.....	2.60
Lo que Creen los Bautistas. Rústica, \$ 2.00	
Tela.....	4.00
Manual para Obreros Bautistas.....	3.00
Nuevo Testamento, versión Besson.....	4.60
Nuevo Testamento con notas.....	6.00
El Pastor.....	7.00
Pepa y la Virgen.....	1.80
El Pequeño Capitán (10 o más, 0.25) c/u....	0.30
El Peregrino, (dos partes). Rústica, \$ 3.60	
Tela.....	6.40
El Predicador.....	2.00
El Proscenio Infantil, (2 partes), cada parte	3.00
Roma Papal. Rústica, \$ 3.80. Tela	6.00
El Romanismo y el Gobierno Civil	1.00
La Suprema Vocación	3.00
Verdades Modernas sobre el Alcohol . . .	3.00
Vida Cristiana	2.00
Vida de San Pablo.—Rústica \$ 2.40. Tela	4.60
Libretas de Registro para Escuela Dominical	0.50
Sobres chicos para colecta. El mil	35.00

Pedidos a

R. CECIL MOORE, Casilla 186, Concepción.

NOTICIAS DE LAS IGLESIAS

Después del 18 siempre hay muchas noticias de fiestas y bautismos. Este año, gracias a Dios, hay más que nunca y naturalmente nos sería imposible publicar todas las cartas que hemos recibido, pero gustosamente publicaremos lo más importante de ellas.

Freire

El hermano Valderrama nos escribe que el 19 fueron bautizados los siguientes hermanos: Guillermo Acuña, Emelina Núñez y Petronila Salazar.

Vilcún

El hermano Alberto Schuffeneger el domingo 24 de Septiembre bautizó al hermano Pedro Erice.

San José

El domingo 17 de Septiembre Juana Andías é Isolina Miranda de Solar, fueron bautizadas. El progreso de la obra en San José y Bayona es alentador.

—El jueves 7 de Septiembre se reunieron las siguientes señoras: Doralisa de Soto, Abelina de Lagos, Hortensia de Ortega, Herminda de Concha, Isolina de Solar. Inspiradas por la gratitud que deben al Señor, acordaron hacer una visita al fundo «Santa Sabina» de San José. La distancia que hay a este fundo, es de dos leguas dos kilómetros, haciendo la jornada la mayor parte del camino por quebradas, teniendo en muchas partes que subir gateando y temiendo de que el León les saliera al encuentro. Aunque el viaje les era bastante pesado, no por eso ellas dejaban de glorificar el nombre del Señor en el medio del bosque, y así pudieron llegar al hogar de una hermana moribunda llevándole en especies y dinero la suma de cuarenta y seis pesos, los que le han servido para vestirse y alimentarse porque ella vive únicamente del amparo del Señor.

En nuestro viaje nos acompañaron los hermanos Ignacio Lagos y Segundo Ponce, quienes hicieron uso de la palabra del Señor, reuniéndose dieciocho oyentes. Que el Señor bendiga nuestro viaje y sirva de estímulo a las iglesias.—JOSE TENORIO SAEZ.

Santiago

El hermano Alarcón nos escribe de que todas las iglesias de Santiago se reunieron en el local de Francisco Lobos el domingo 17 de Septiembre para presenciar el bautismo de los hermanos Abelino Martínez, Carmen Torres v. de C. y Rita Valladares de la 1.ª iglesia e Irene y Rosario Orellana de Santa Elena. Además nos escribe de que la asociación de Iglesias Bautistas de Santiago, el día 18 celebraron un pic-nic en la Quinta Normal.

Muco

El hermano Pedro Aldea nos comunica que la iglesia de Muco, el día 18 de Septiembre, celebró una fiesta para conmemorar el día de la patria. Habían poesías patrióticas, coros y varios discursos y nos dice que a pesar del mal tiempo, había presente unas ochenta personas y que todos quedaron muy contentos con la fiesta.

Señor J. L. Hart—Temuco.

Por medio de la presente le hago saber que el

sábado 30 de Septiembre tuvimos de visita a nuestro pastor Schuffeneger habiéndose reunido la iglesia en la noche del día indicado para alabar a Dios y en la que también fueron elegidos por la iglesia los siguientes hermanos para diáconos: José del C. Gutiérrez y Eusebio Aguayo.

El domingo 1.º del presente nos reunimos a la hora de costumbre para asistir a la escuela dominical y después de esto acompañamos al río a la nueva hermana Flavia Villega de Abello la cual fué bautizada en este día, habiendo presenciado este acto un gran número de personas oyentes, muchas de las cuales por primera vez se impusieron del bautismo bíblico.

Después nos dirigimos a la casa destinada para el servicio, donde se llevó a cabo la ordenación de los nuevos oficiales ya nombrados y también se dió la Santa Cena, y antes de terminar el servicio, varias personas oyentes y algunos hermanos presentaron sus niños al Pastor para que pidiera a Dios la bendición por ellos.

Suyo en Cristo.—PEDRO N. ALDEA, Secretario

Gorbea

El 17 de Septiembre en Quitratúe el hermano Bustamante bautizó a los siguientes hermanos: Julia Mallo de Villagrán, María F. Utrera de Carrasco, Cecilio Carrasco.

Lipingüe

Con mucho atraso recibimos una carta del hermano Isaac Paulete relatándonos algo de la buena marcha del grupo que él dirige y de la eficaz ayuda que había recibido del hermano Hilario Cárdenas, conductor de tren de carga que a causa de las lluvias estuvo detenido en Lipingüe varios días. El director de «La Voz» en compañía del hermano Manuel Ulloa visitaron a los hermanos de Lipingüe el domingo 24 de Septiembre cuando los siguientes hermanos fueron bautizados: Brígida de Guzmán y Antonio Guzmán, Alberto J. Otárola. Nos es grato comunicar de que la obra en Lipingüe marcha bien. Quedamos muy agradecidos al dueño del fundo por sus atenciones durante nuestra estadía en su propiedad.

Pucón

La iglesia de Pucón ha recibido como regalo un lindo timbre hecho por el señor Juan 2.º Miranda. El timbre contiene las siguientes palabras: «Templo y Escuela Evangélica Bautista La Estrella de Chile, Pucón.» En el medio del timbre hay una Biblia abierta de la cual irradia rayos de luz.

—La escuela primaria de este pueblo «La Estrella de Chile» felicitó a S. E. señor Arturo Alessandri en el día de su onomástico, habiéndonos contestado en la forma siguiente:

«El Presidente de la República saluda atentamente a la escuela Evangélica «La Estrella de Chile» y le agradece muy sinceramente el afectuoso saludo que se ha servido enviarle con motivo de su onomástico.»

Valdivia

El 3 de Septiembre durmió en el Señor la hermana María Cristina de González después de una larga y penosa enfermedad. Deja a un huérfano de cuatro años y a un amado esposo que la lloran. ¡Qué Dios los consuele!

Fundo "Porvenir" (Estación Riñihue)

El hermano José Luis Segura nos ha escrito una carta dándonos unos detalles de sus esfuerzos para extender el Evangelio en aquellas lejanas partes. Pedimos a Dios que le bendiga y que le use grandemente para su gloria.

Km. 18, cerca de Gorbea

El hermano Chacón nos escribe que la obra que él dirige adelanta y que hay muchos oyentes interesados en el Evangelio. El pide la oración de los hermanos para el bien de la obra en Km. 18.

Pillanlelbún

UNA NUEVA IGLESIA.—El miércoles 27 del pasado mes, me dirigí a Pillanlelbún, para tener una pequeña serie de reuniones. Me acompañó el hermano Sarabia. Al llegar al pueblo nos dirigimos al hogar de los hermanos Carreño, donde fui cariñosamente hospedado. Después de la comida, recorrimos el pueblo repartiendo tratados.

Por la noche tuvimos una espléndida concurrencia. En esta reunión, cuatro personas manifestaron su deseo de seguir al Señor.

El jueves, también recorrimos el pueblo con literatura; y sus habitantes respondieron a nuestro llamado, pues la concurrencia en la reunión de la noche era más numerosa que en la anterior. En esta reunión, dos personas se decidieron a seguir al Señor. El viernes 29 por la tarde, nos fué a encontrar el hermano Hart.

LA ORGANIZACIÓN DE LA IGLESIA.—A las 7 de la noche, los hermanos que viven en el pueblo, se reunieron con el objeto de organizarse en iglesia. Después de cantar unos himnos, y de habernos dirigido a Dios en oración, se procedió a elegir la mesa directiva.

Los hermanos adoptaron como lema: «Ser leales y fieles a las doctrinas del Nuevo Testamento, y contribuir a medida de sus fuerzas para el sostenimiento de la obra y la propagación del Evangelio».

La iglesia adoptó como nombre: «Iglesia Evangélica Bautista de Pillanlelbún».

Los oficiales de la iglesia son los siguientes hermanos: Para presidir las reuniones, los hermanos Sarabia; y J. Pérez, secretario; y pro-secretario, los hermanos Emiliano Reyes y Vivanco (hijo), respectivamente; y tesorero, V. Jara. La iglesia se organizó con 28 miembros.

Después de la organización, se abrió la puerta al público, que en pocos minutos llenó el local. El hermano Hart, nos predicó un brillante sermón sobre lo que es un cristiano. Al fin de la reunión dos personas más hicieron profesión de fe.

Tanto los visitantes como los hermanos del pueblo quedamos muy contentos por el resultado de la pequeña serie.

¡Que Dios bendiga a la naciente iglesia, y a los hermanos que hicieron profesión de fe!—M. FERNÁNDEZ.

Osorno

El 10 de Septiembre hemos bautizado a los siguientes hermanos: Leopoldo Gutierrez y Delfín Muñoz. Tuvimos una asistencia como de cuatrocientas personas con los niños. Mi exhortación sobre Mateo 3: 13-17 para mostrarles el carácter obediente de Jesús para con el Padre, y su remuneración para los que ponen en práctica este mandato de nuestro Señor Jesucristo. Doy las gra-

cias a todos los amigos y familias que asistieron al bautismo cristiano, y han oído atentamente las enseñanzas del Santo Evangelio. En continuación de estas bendiciones, hemos recibido, también el 17 del presente, otros dos hermanos: Clarisa Barrientos y Luis Antonio Mancilla, los que fueron bautizados el mismo día. La reunión era mayor que la anterior. En esta vez ya estaba enojado el príncipe de las tinieblas, y fué necesario dar cuenta al señor Prefecto de Policía quien, atendiéndonos, envió un sarjento y tres guardianes, pero el adversario ya había desaparecido entre los suyos.

Los niños que eran también como cuarenta o cincuenta, entre ellos principiaban como burladores, y me hizo preciso en primer lugar darles a conocer que una conducta semejante deshonraba el aprecio y dignidad de sus honestos padres si lo eran, y si no se manifestaba por la cordura de ellos. Mis amigos: lo que aquí hablamos es un mensaje de Dios si quereis obedecerlo bien, y si no, escojed lo que os parezca.

Luego reinó un profundo silencio y atención, y me acordé de los setenta enviados por Cristo. Luc. 10:17. Logrando esta oportunidad, dirigí la palabra a los oyentes mostrando ellos interés por lo que habían visto y oído. Mi texto fué corto de San Pablo a los Romanos 6: 4.

Ahora mi oración y mi ruego al Señor es que El haga sentir el deber de cada uno de estas multitudes para que se conviertan al Dios y Señor en todo y por todo.—D. MANCILLA.

Concepción

FALLECIMIENTO.—El 10 del mes en curso dejó de existir en ésta, Ruben Offerman, pasando a mejor vida, durmiendo en Cristo, "lo cual es mucho mejor", dijo el apóstol.

Este joven era creyente de notable carácter, el cual ha quedado grabado en nuestros corazones y será imperecedero en nuestras mentes el recuerdo de la veracidad de la fe del bienaventurado joven.

Rogamos a todos nuestros hermanos, que en sus oraciones al Señor le rueguen que consuele las amargas horas en que han quedado sus padres.—ALEJANDRINO ROMERO.

La Revista Homilética, valiosísima para cada pastor, cuya publicación fué suspendida hace tiempo, volverá a publicarse al principio del año 1923. Será mensual y cada edición constará de 48 páginas. Su precio será \$ 7.00. Pedidos para muestras y suscripciones a R. CECIL MOORE, Casilla 186, Concepción.

San Patricio

El 26 de Agosto en compañía del hermano Máximo Fernández fuimos a visitar a los hermanos de San Patricio.

A nuestra llegada, supimos que el hermano Jose Valenzuela había fallecido. En la noche fuimos a la casa mortuoria donde tuvimos un culto. Al día siguiente, el hermano Fernandez predicó en el cementerio. Este hermano era socio de la Federación obrera, la cual se hizo cargo de sus funerales y bondadosamente erigió una colecta para la viuda.—MIGUEL RIVAS.